雅加達臺灣學校簡訊
……你我之間的橋樑
〈重要記事〉 www.jtsid.org 10396期2021年1月8日出版

一、G1注音符號大會考表現優良名單如下：

Daftar nama kinerja terbaik G1 dalam test fonetik zhuying fuhao:

班級	表現優良名單 Daftar nama kinerja terbaik
G1A	黃○田、柯○明、葉○宏、莊○程、張○康、林○興、楊○智、林○啟、林○仁、易○妮、蔡○慧、葉○欣、張○琪、曾○玉、王○娜、陳○琳、楊○惠、陳○紅
G1B	李○豐、羅○能、廖○遠、曾○勝、黃○琳、洪○欣、陳○瑱、郭○蓮、魏○倩、陳○鑫、江○璇、侯○文

二、學期即將結束，提醒同學依各科老師訂定的作業期限繳交各項平時作業。

Semester akan segera berakhir, harap siswa dapat mengumpulkan tugas harian mereka sesuai dengan batas waktu yang telah ditetapkan oleh guru mata pelajaran.

三、防疫期間家長若需要辦理在學證明、轉學證明、成績單者，請多利用學校公用email帳號（jtis.org@gmail.com）進行線上申請，並請提早辦理。家長若需親臨學校辦理各項業務，請利用學校網頁所公告各處室公用WhatsApp事先預約，以免向隅。

Selama pandemi corona, orangtua yang membutuhkan surat keterangan sekolah，nilai raport，surat keterangan pindah，dimohon untuk melakukan permohonan tersebut secara online melalui email（jtis.org@gmail.com），

DAN DIMOHON UNTUK MELAKUKAN PERMOHONAN TERSEBUT LEBIH AWAL SEBELUMNYA (MINIMAL 2MINGGU SEBELUMNYA).

Orangtua yang mau melakukan pertemuan disekolah dengan bagian(kesiswaan, kurikulum, akunting, kasir,dll), dimohon untuk membuat perjanjian dulu melalui Whatsapp yang telah diumumkan diwebsite sekolah.

四、雅加達省政府於2021年1月2日發布新聞字號：1845/SP-HMS/01/2021宣布：雅加達省所有學校於2020/2021學年度第2學期繼續實施居家學習！

Berdasarkan siaran pers no. 1845/SP-HMS/01/2021 pada tanggal 2 Januari 2021, Pemprov DKI Jakarta tetap berlakukan Belajar Dari Rumah untuk seluruh sekolah pada semester genap tahun ajaran 2020/2021.

五、請提醒孩子遵守PSBB規定，並限制孩子的戶外活動。

Harap mengingatkan siswa untuk mematuhi peraturan PSBB dan membatasi aktivitas di luar rumah.

六、週記撰寫優良學生名單：

Daftar nama siswa sekolah menengah buku agenda mingguan terbaik

G10	王○仁 Mervyn	徐○承 Gevin	陳○皓 Glenn
	鄭○芳 Nadya	羅○雄 Richard Lo	
G11	林○文 Charlene	殷○容 Joanna	張○潔 Samantha
	劉　○ Kissha	張○源 Vincent	鍾○鎮 Winston
	林○芸 Cheryl	程○璇 Betty	黃○綸 Alan

七、原定1月15日印尼文競賽活動，因疫情不止而無法舉辦。

Kompetisi Cerdas Cermat pada tanggal 15 Januari 2021 tidak jadi dilaksanakan karena pandemi.

八、2021年1月4日(星期一)國際語文部與Pinnacle Alfa Education，共同舉辦的親師線上研習會“Holiday with Highlight Library: Reading Literacy for Kids”已圓滿落幕，非常感謝家長們的參與，未參加線上研習會的家長，仍可透過公佈於各班的超連結觀賞研習內容，Highlight Library英語線上圖書館將提供寒假期間1個月的免費權限，G1~G3年級每位學生的帳號和密碼，將在寒假前發送到家長的群組聯絡網裡，希望大家利用寒假把握機會享受閱讀時光。

The webinar “Holiday with Highlight Library: Reading Literacy for Kids” was conducted well on Monday, January 4, 2021. Parents, thank you so much for the participation. For parents who didn't join the webinar, don't worry because the link of the recorded webinar will be sent to the parents' groups right before the winter break, together with the usernames and passwords for each student. We will share the usernames and passwords before the winter break because the accounts are valid only for a month, so hopefully all students can spend their holidays for reading.